

LINJI GWIDA

LINJA GWIDA TAL-BANK ĊENTRALI EWROPEW

tat-2 ta' Awwissu 2012

dwar miżuri temporanji addizzjonali fir-rigward ta' operazzjonijiet ta' rifinanzjament tal-Eurosistema u l-eligibbiltà tal-kollateral u li temenda l-Linja Gwida BĊE/2007/9

(BĊE/2012/18)

(2012/476/UE)

IL-KUNSILL GOVERNATTIV TAL-BANK CENTRALI EWROPEW,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-ewwel inċiż tal-Artikolu 127(2) tiegħu,

Wara li kkunsidra l-Istatut tas-Sistema Ewropea tal-Banek Ċentrali u tal-Bank Ċentrali Ewropew, u b'mod partikolari l-ewwel inċiż tal-Artikolu 3.1 u l-Artikoli 5.1, 12.1, 14.3 u 18.2 tiegħu,

Billi:

(1) Skont l-Artikolu 18.1 tal-Istatut tas-Sistema Ewropea tal-Banek Ċentrali u tal-Bank Ċentrali Ewropew, il-Bank Ċentrali Ewropew (BĊE) u l-banek ċentrali nazzjonali tal-Istati Membri li l-munita tagħhom hija l-euro (minn hawn 'il quddiem il-"BĊNi") jistgħu jwettqu operazzjonijiet ta' kreditu ma' istituzzjonijiet ta' kreditu u parteċipanti oħra fis-suq, bis-self ikun ibbażat fuq kollateral adegwat. Il-kundizzjonijiet generali li tahtom il-BĊE u l-BĊNi jinsabu lesti biex jidhlu f'operazzjonijiet ta' kreditu, inkluż il-kriterji li jiddeterminaw l-eligibbiltà tal-kollateral għall-finijiet tal-operazzjonijiet ta' kreditu tal-Eurosistema, huma stabbiliti f'Anness I ta' Linja Gwida BĊE/2011/14 tal-20 ta' Settembru 2011 dwar l-istrumenti u l-proċeduri tal-politika monetarja tal-Eurosistema ⁽¹⁾.

(2) Fit-8 ta' Diċembru 2011 u fl-20 ta' Ġunju 2011 il-Kunsill Governattiv iddeċieda dwar miżuri addizzjonali għal appoġġ imsaħħah għall-kreditu biex jappoġġaw is-self mill-banek u l-likwidità fis-suq tal-flus taż-żona tal-euro, inkluż miżuri stipulati fid-Deciżjoni BĊE/2011/25 tal-14 ta' Diċembru 2011 dwar miżuri temporanji addizzjonali fir-rigward ta' operazzjonijiet ta' rifinanzjament tal-Eurosistema u l-eligibbiltà tal-kollateral ⁽²⁾. Barra minn dan, ir-referenzi għall-proporzjon tar-riżerva fil-Linja

Gwida BĊE/2007/9 tal-1 ta' Awwissu 2007 dwar l-istatistika monetarja, tal-istituzzjonijiet finanzjarji u dik tas-swieq ⁽³⁾ tehtieg li tiġi allinjata mal-emendi lil Regolament (KE) Nru 1745/2003 tal-Bank Ċentrali Ewropew tat-12 ta' Settembru 2003 dwar l-applikazzjoni tar-riżervi minimi (BĊE/2003/9) ⁽⁴⁾ introdotti minn Regolament (UE) Nru 1358/2011 ⁽⁵⁾.

(3) Il-BĊNi m'għandhomx ikunu obbligati jaċċettaw bhala kollateral f'operazzjonijiet ta' kreditu tal-Eurosistema bonds ta' bank eligibbli ggarantiti minn Stat Membru taht programm tal-Unjoni Ewropea/Fond Monetarju Internazzjonali jew minn Stat Membru li l-valutazzjoni tal-kreditu tiegħu ma jilhaqx il-limitu tal-Eurosistema biex jiġi stabbilit ir-rekwiżit minimu tiegħu għal standards ta' kreditu għoljin, kif stipulat fid-Deciżjoni BĊE/2011/25.

(4) Id-Deciżjoni BĊE/2011/25 għamlet rieżami tal-eċċezzjoni mill-projbizzjoni ta' rabtiet mill-qrib stipulata f'Taqsim 6.2.3.2 ta' Anness I tal-Linja Gwida BĊE/2011/14 fir-rigward ta' bonds ta' bank iggarantiti mill-gvern użati mill-kontropartijiet stess bhala kollateral.

(5) Kontropartijiet li jippartecipaw f'operazzjonijiet ta' kreditu tal-Eurosistema għandhom jithallew iżidu l-livelli ta' użu minnhom stess ta' bonds ta' bank iggarantiti mill-gvern li huma kellhom fit-3 ta' Lulju 2012 skont l-approvazzjoni *ex ante* tal-Kunsill Governattiv f'ċirkostanzi eċċezzjonali. It-talbiet ipprezentati lill-Kunsill Governattiv għall-approvazzjoni *ex ante* iridu jkunu akkompanjati minn pian ta' finanzjament.

(6) Id-Deciżjoni BĊE/2011/25 tenhtieg tiġi sostitwita minn din il-Linja Gwida, li għandha tkun implimentata mill-BĊNi fl-arrangamenti kuntrattwali jew regolatorji tagħhom.

⁽³⁾ ĠU L 341, 27.12.2007, p. 1.

⁽⁴⁾ ĠU L 250, 2.10.2003, p. 10.

⁽⁵⁾ Regolament (UE) Nru 1358/2011 tal-Bank Ċentrali Ewropew tal-14 ta' Diċembru 2011 li jemenda r-Regolament (KE) Nru 1745/2003 tat-12 ta' Settembru 2003 dwar l-applikazzjoni ta' riżervi minimi (BĊE/2003/9), (BĊE/2011/26) (ĠU L 338, 21.12.2011, p. 51).

⁽¹⁾ ĠU L 331, 14.12.2011, p. 1.

⁽²⁾ ĠU L 341, 22.12.2011, p. 65.

(7) Il-miżuri addizzjonali stipulati f'din il-Linja Gwida għandhom japplikaw b'mod temporanju, sakemm il-Kunsill Governattiv iqis illi m'għadhomx aktar necessarji biex jiżguraw mekkaniżmu adegwat għat-trażmissjoni tal-politika monetarja,

ADOTTA DIN IL-LINJA GWIDA:

Artikolu 1

Miżuri addizzjonali fir-rigward ta' operazzjonijiet ta' rifinanzjament u kollateral eliġibbli

1. Ir-regola għat-tweqqif ta' operazzjonijiet tal-politika monetarja tal-Eurosistema u l-kriterji tal-eliġibbiltà għall-kollateral stabbiliti f'din il-Linja Gwida għandhom ikunu applikati flimkien mal-Linja Gwida BĊE/2011/14.

2. F'każ ta' kwalunkwe diskrepanza bejn din il-Linja Gwida u l-Linja Gwida BĊE/2011/14, kif implimentata fil-livell nazzjonali mill-BĊNi, tal-ewwel għandha tingħata precedenza. Il-BĊNi għandhom ikompli japplikaw id-dispożizzjonijiet kollha tal-Linja Gwida BĊE/2011/14 mingħajr tibdil sakemm mhux stipulat mod iehor f'din il-Linja Gwida.

Artikolu 2

Għażla biex operazzjonijiet ta' rifinanzjament fuq żmien itwal jiġu tterminati jew modifikati

L-Eurosistema tista' tiddeċiedi illi, taht ċerti kundizzjonijiet, il-kontropartijiet jistgħu jnaqqsu l-ammont ta', jew jittterminaw, ċerti operazzjonijiet ta' rifinanzjament fuq żmien itwal qabel il-maturità. Dawn il-kundizzjonijiet għandhom ikunu ppubblikati fl-avviz ta' sejha għall-offerti jew f'format iehor meqjus xieraq mill-Eurosistema.

Artikolu 3

Ammissjoni ta' ċerti titoli ggarantiti minn assi addizzjonali

1. Minbarra t-titoli ggarantiti minn assi (ABS – asset-based securities) eliġibbli taht Kapitolu 6 ta' Anness I tal-Linja Gwida BĊE/2011/14, ABS li ma jissodisfawx ir-rekwiżiti taht Taqsima 6.3.2 ta' Anness I tal-Linja Gwida BĊE/2011/14 imma li mill-bqija jikkonformaw mal-kriterji ta' eliġibbiltà applikabbli lil ABS skont il-Linja Gwida BĊE/2011/14, għandhom ikunu eliġibbli bhala kollateral għall-operazzjonijiet tal-politika monetarja tal-Eurosistema, sakemm ikollhom żewġ valutazzjonijiet ta' mill-inqas B trippla⁽¹⁾ mal-hruġ u fi kwalunkwe hin wara. Huma għandhom jissodisfaw ukoll ir-rekwiżiti kollha li ġejjin:

(a) l-assi li jiġġeneraw il-likwidità li jappoġġaw l-ABS għandhom jappartjenu għal wahda mill-klassijiet ta' assi li ġejjin: (i) ipoteki fuq immobbli residenzjali; (ii) self lil impriżi żgħar u ta' daqs medju (SMEs); (iii) ipoteki kummerċjali; (iv) self fuq ix-xiri ta' karozzi; (v) kiri; u (vi) finanzjament għall-konsumatur;

⁽¹⁾ Gradazzjoni ta' "B trippla" hija gradazzjoni ta' mill-anqas "Baa3" minn Moody's, "BBB-" minn Fitch jew Standard & Poor's, jew gradazzjoni ta' "BBB" minn DBRS.

(b) m'għandu jkun hemm ebda tahtit ta' klassijiet ta' assi differenti fl-assi li jiġġeneraw il-likwidità;

(c) l-assi li jiġġeneraw il-likwidità li jappoġġaw l-ABS m'għandhomx ikun fihom self illi huwa kwalunkwe minn dawn li ġejjin:

(i) ma jkunx jirrendi fil-hin tal-hruġ tal-ABS,

(ii) ma jkunx jirrendi meta inkorporat fl-ABS matul il-hajja tal-ABS, pereżempju permezz ta' sostituzzjoni, jew tibdil fl-assi li jiġġeneraw il-likwidità;

(iii) fi kwalunkwe hin, huwa strutturat, sindakat jew aġevolat;

(d) id-dokumenti tat-tranzazzjoni tal-ABS għandu jkun fihom dispożizzjonijiet dwar il-kontinwita' tas-servizz;

2. ABS li għalihom issir referenza fil-paragrafu 1 li għandhom żewġ gradazzjonijiet ta' mill-anqas A singola⁽²⁾ għandhom ikunu suġġetti għat-telf impost fil-valutazzjoni ta' 16 %.

3. ABS li għalihom issir referenza fil-paragrafu 1 li m'għandhomx żewġ gradazzjonijiet ta' mill-anqas A singola għandhom ikunu suġġetti għat-telf impost fil-valutazzjoni li ġej: (a) ABS sostnuti minn ipoteki kummerċjali għandhom ikunu suġġetti għal -telf impost fil-valutazzjoni ta' 32 %; u (b) l-ABS l-hrajin kollha għandhom ikunu suġġetti għal -telf impost fil-valutazzjoni ta' 26 %.

4. Kontroparti ma tistax tippreżenta ABS li hija eliġibbli skont il-paragrafu 1 bhala kollateral, jekk il-kontroparti, jew kwalunkwe terza parti li magħha għandha rabtiet mill-qrib, taġixxi bhala fornitur ta' heġġ ta' rata ta' imghax fir-rigward tal-ABS.

5. BĊN jista' jaċċetta bhala kollateral għal operazzjonijiet ta' politika monetarja tal-Eurosistema ABS li l-assi sottostanti tagħhom jinkludu ipoteki fuq immobbli residenzjali jew self lil SMEs jew it-tejnej u li ma jissodisfawx ir-rekwiżiti għall-valutazzjoni tal-kreditu taht it-Taqsima 6.3.2 ta' Anness I tal-Linja Gwida BĊE/2011/14 u r-rekwiżiti li għalihom hemm referenza fil-paragrafu 1(a) sa (d) u l-paragrafu 4 aktar 'il fu, imma li mill-bqija huma konformi mal-kriterji tal-eliġibbiltà applikabbli għall-ABS skont il-Linja Gwida BĊE/2011/14 u għandhom żewġ gradazzjonijiet ta' mill-anqas B trippla. Dan l-ABS għandhom ikunu limitati għal dawk mahruġin qabel l-20 ta' Gunju 2012 u għandhom ikunu suġġetti għal tnaqqis impost fil-valutazzjoni ta' 32 %.

⁽²⁾ Gradazzjoni ta' "A singola" hija gradazzjoni ta' mill-anqas "A3" minn Moody's, "A-" minn Fitch jew Standard & Poor's, jew gradazzjoni ta' "AL" minn DBRS.

6. Għall-finijiet ta' dan l-Artikolu:

- (1) "ipoteka fuq immobbli residenzjali", minbarra self appoġġat minn ipoteka fuq proprjetà immobbli residenzjali, għandha tinkludi self iggarantit fuq immobbli residenzjali (minghajr ipoteka fuq proprjetà) jekk il-garanzija hija pagabbli minnufih mal-inadempjenza. Garanzija bħal din tista' tingħata f'forom kuntrattwali differenti, inkluż kuntratti ta' assigurazzjoni, sakemm huma jkunu ggarantiti minn entità fis-settur pubbliku jew istituzzjoni finanzjarja suġġetta għas-supervizzjoni pubblika. Il-valutazzjoni tal-kreditu tal-garanti għall-finijiet ta' dawn il-garanziji għandha tkun konformi ma' stadju 3 tal-kwalità tal-iskala tal-Eurosistema għall-klas-sifika armonizzata tul il-hajja tat-tranzazzjoni;
- (2) "impriza żgħira" u "impriza ta' daqs medju" għandhom ifissru entità involuta f'attività ekonomika, irrISPETTIVAMENT mill-forma legali tagħha, fejn il-bejgħ irrapportat għall-entità, jew jekk l-entità hijaa parti minn grupp ikkonsolidat, għall-grupp ikkonsolidat, huwa anqas minn EU 50 miljun;
- (3) "self li ma jirrendix" għandha tinkludi self fejn il-hlas ta' imghax jew ta' kapital huwa tard b'90 jum jew aktar u d-debitur huwa inadempjenti, kif definit f'Anness VII tad-Direttiva 2006/48/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-14 ta' Ġunju 2006 rigward il-bidu u l-eżerċizzju tan-negożju ta' l-istituzzjonijiet ta' kreditu⁽¹⁾, jew fejn hemm raġunijiet tajbin biex ikun hemm dubju dwar jekk il-hlas huwiex se jsir kollu;
- (4) "self strutturat" tfisser struttura li tinvolvi talbiet ta' kreditu subordinati;
- (5) "self mingħand konsorzju" tfisser self mogħti minn grupp ta' selliefa f'konsorzju li jislef;
- (6) "self leveraged" tfisser self mogħti lil kumpanija li diġà għandha ammont konsiderevoli ta' dejn, bħal finanzjament għal akkwist mill-manigment jew għal takeover, fejn is-self jintuza għall-akkwist tal-ekwi-tà ta' kumpanija li hija wkoll id-debitur tas-self;
- (7) "dispożizzjonijiet dwar il-kontinwità tas-servizz" tfisser dispożizzjonijiet fid-dokumentazzjoni legali ta' ABS li jiżguraw illi inadempjenza minn min jagħmel manutenzjoni ma twassalx għal terminazzjoni tal-manutenzjoni u li tinkludi skatti għall-hatra ta' fornitur ta' manutenzjoni ta' sostenn u pjan ta' azzjoni ta' livell għoli li jispeċifika l-passi li jinhatar fornitur ta' manutenzjoni ta' sostenn u kif għandha tiġi ttrasferita l-amministrazzjoni tas-self.

Artikolu 4

Ammissjoni ta' ċerti talbiet ta' kreditu addizzjonali

1. BĈNi jistgħu jaċċettaw bħala kollateral għal operazzjonijiet ta' politika monetarja tal-Eurosistema talbiet ta' kreditu li ma jissodisfawx il-kriterji ta' eliġibbiltà tal-Eurosistema.

⁽¹⁾ ĠU L 177, 30.6.2006, p. 1.

2. BĈNi li jiddeċiedu biex jaċċettaw talbiet ta' kreditu skont il-paragrafu 1 għandhom jistabbilixxu kriterji għall-eliġibbiltà u miżuri għall-kontroll tar-riskju għal dan il-ghan billi jispeċifikaw devjazzjonijiet mir-reqwiziti ta' Anness I tal-Linja Gwida BĈE/2011/14. Dawn il-kriterji għall-eliġibbiltà u miżuri għall-kontroll tar-riskju għandhom jinkludu l-kriterju li t-talbiet ta' kreditu huma rregolati mil-liġijiet tal-Istat Membru tal-BĈN li jistabbilixxi l-kriterji għall-eliġibbiltà u l-miżuri għall-kontroll tar-riskju. Dawn il-kriterji għall-eliġibbiltà u miżuri għall-kontroll tar-riskju għandhom ikunu suġġetti għall-approvazzjoni minn qabel tal-Kunsill Governattiv.

3. F'ċirkostanzi eċċezzjonali il-BĈNi jistgħu, sakemm ikollhom l-approvazzjoni minn qabel tal-Kunsill Governattiv, jaċċettaw talbiet ta' kreditu: (a) bl-applikazzjoni tal-kriterji għall-eliġibbiltà u l-miżuri għall-kontroll tar-riskju stabbiliti minn BĈN iehor skont il-paragrafi 1 u 2; jew (b) irregolati mil-liġi ta' kwalunkwe Stat Membru hlief għall-Istat Membru li fi h huwa stabbilit il-BĈN li qed jaċċetta.

4. BĈN iehor għandu jipprovdi assistenza lil BĈN li qed jaċċetta talbiet ta' kreditu skont il-paragrafu 1 jekk ikun gie miftiehem bilateralment bejn iż-żewġ BĈNi u sakemm ikollu l-approvazzjoni minn qabel tal-Kunsill Governattiv.

Artikolu 5

Aċċettazzjoni ta' xi bonds ta' bank iggarantiti mill-gvern

1. Il-BĈNi m'għandhomx ikunu obbligati jaċċettaw bħala kollateral għal operazzjonijiet ta' kreditu tal-Eurosistema bonds ta' bank eliġibbli ggarantiti minn Stat Membru taht programm tal-Unjoni Ewropea/Fond Monetarju Internazzjonali, jew minn Stat Membru li l-valutazzjoni tal-kreditu tiegħu ma tikkon-formax mal-limitu tal-Eurosistema biex jiġi stabbilit ir-reqwizit minimu tiegħu għal standards ta' kreditu għoljin għal emittenti u garanti ta' assi negozjabbli skont it-Taqsimiet 6.3.1 u 6.3.3 ta' Anness I tal-Linja Gwida BĈE/2011/14.

2. Il-BĈNi għandhom jinformaw lill-Kunsill Governattiv kull meta jiddeċiedu biex ma jaċċettawx it-titoli deskritti fil-paragrafu 1 bħala kollateral.

3. Il-kontropartijiet ma jistgħux jipprezentaw bonds ta' bank mahruġin minnhom infushom u ggarantiti minn entità fis-settur pubbliku taż-ŻEE bid-dritt li timponi taxxi u bonds bħal dawn mahruġin minn entitajiet b'rabtiet mill-qrib bħala kollateral għal operazzjonijiet ta' kreditu tal-Eurosistema feċċess mill-valur nominali ta' dawn il-bonds diġa' pprezentati bħala kollateral fit- ta' Lulju 2012.

4. F'każijiet eċċezzjonali, il-Kunsill Governattiv jista' jiddeċiedi dwar derogi mir-reqwizit stabbilit f'paragrafu 3. Talba għal deroga għandha tkun akkumpanjata minn pjan ta' finanzjament.

Artikolu 6**Verifika**

Sat-12 ta' Marzu 2012, il-BCNi għandhom jibaghtu lill-BĊE it-testi u l-mezzi li permezz tagħhom huma bi hsiebhom ikunu konformi mal-Artikoli 1 sa 5.

Artikolu 7**Emenda għal Linja Gwida BĊE/2007/9**

F'Parti 5 ta' Anness III il-paragrafu li jsegwi Tabella 2 huwa sostitwit b'li ġej:

“Kalkolu tal-konċessjoni f'somma waħda għal finijiet ta' kontroll (R6):

Konċessjoni f'somma waħda: Il-konċessjoni hija applikata għal kull istituzzjoni ta' kreditu. Kull istituzzjoni ta' kreditu tnaqqas somma waħda massima intiża biex tnaqqas il-kost amministrattiv tal-ġestjoni ta' htigijiet ta' riżerva żgħira hafna. Jekk [bażi tar-riżerva × proporzjon tar-riżerva] ikun anqas minn EUR 100 000, allura l-konċessjoni f'somma waħda għandha tkun ugwali għal [bażi tar-riżerva × proporzjon tar-riżerva] Jekk [bażi tar-riżerva × proporzjon tar-riżerva] ikun akbar minn jew ugwali għal EUR 100 000, allura l-konċessjoni f'somma waħda għandha tkun ugwali għal EUR 100 000. Istituzzjonijiet li jithallew jirrapportaw statistika fir-rigward tal-baży ta' riżerva kkonsolidata tagħhom bhala grupp (kif definit f'Parti 2, Taqsima 1 ta' Anness III tar-Regolament (KE) Nru 25/2009 (BĊE/2008/32)) iżommu r-riżervi minimi permezz ta' waħda mill-istituzzjonijiet fil-grupp li qed taġixxi bhala intermedjarju esklussivament għal dawn l-istituzzjonijiet. Skont Artikolu 11 tar-Regolament (KE) Nru 1745/2003 tal-Bank Ċentrali Ewropew tat-12 ta' Settembru 2003 dwar l-applikazzjoni ta' riżervi minimi (BĊE/2003/9) (*), huwa biss fil-każ aħhari li l-grupp shih huwa intitolat li jnaqqas il-konċessjoni f'somma waħda.

Ir-riżervi minimi (jew “mehtieġa”) jinhadmu kif ġej:

Riżervi minimi (jew “mehtieġa”) = baży ta' riżerva × proporzjon ta' riżerva – konċessjoni f'somma waħda

Il-proporzjon ta' riżerva japplika skont Regolament (KE) Nru 1745/2003 (BĊE/2003/9).

(*) ĠU L 250, 2.10.2003, p. 10.”

Artikolu 8**Dhul fis-seħh**

Din il-Linja Gwida għandha tidhol fis-seħh jumejn wara l-adozzjoni tagħha.

Hija għandha tapplika mill-14 ta' Settembru 2012.

Artikolu 9**Indirizzati**

Din il-Linja Gwida hija indirizzata lill-banek ċentrali kollha tal-Eurosistema.

Magħmul fi Frankfurt am Main, it-2 ta' Awwissu 2012.

Għall-Kunsill Governattiv tal-BĊE

Il-President tal-BĊE

Mario DRAGHI